

GELDHANE

Lifetime Warranty



Conditions de garantie

Les instruments d'écriture Geldhane sont confectionnés avec soin et assemblés à la main. Puis leur bon fonctionnement et les finitions sont contrôlés. La plume du porte-plume est fabriquée avec la plus grande précision. Chaque plume en or est polie et testée à la main.

Ainsi, la qualité et la fiabilité des instruments d'écriture Geldhane sont garanties. Pour ces raisons, nous appliquons aux instruments d'écriture Geldhane une garantie fabricant étendue selon les conditions suivantes.

1 Pour chaque instrument d'écriture Geldhane, la durée de la garantie sur les défauts de matériau et de fabrication est à vie – ou jusqu'à disparition de l'entreprise Geldhane. Cette garantie n'est géographiquement pas limitée.

2 Au cours de la période de garantie, Geldhane corrige gratuitement les défauts dus au matériau employé ou à la fabrication, soit en réparant le produit, soit en le remplaçant par un article de même valeur. Les produits remplacés deviennent la propriété de Geldhane.

3 La garantie n'est pas applicable en cas d'usure résultant d'un usage courant, d'une utilisation non conforme ou de raisons extérieures telles que la chute de l'instrument d'écriture, le contact avec des produits chimiques ou des températures extrêmes.

4 En cas de réclamation, veuillez-vous adresser au point de vente où vous avez acheté l'instrument d'écriture. Veuillez à présenter la preuve d'achat ainsi que la présente garantie nominative, et si vous êtes héritier d'un produit Geldhane, le document de cession du bien signé par le précédent propriétaire.

5 Bien entendu, en plus de cette garantie, vous bénéficiez des droits légaux en cas de défaut. L'exercice de ces droits est gratuit et n'est pas limité par la présente garantie.

Warranty conditions

Geldhane writing instruments are carefully crafted and assembled by hand. They are then checked for proper functioning and finish. The nib of the pen holder is manufactured with the greatest precision. Each gold nib is polished and tested by hand.

This guarantees the quality and reliability of Geldhane writing instruments.

For these reasons, we apply an extended manufacturer's warranty to Geldhane writing instruments according to the following conditions.

1 For each Geldhane writing instrument, the warranty period for material and manufacturing defects is lifetime – or until the Geldhane company ceases to exist. This warranty is not geographically limited.

2 During the warranty period, Geldhane will correct defects due to the material used or the manufacturing free of charge, either by repairing the product or by replacing it with an item of equal value. Replaced products become the property of Geldhane.

3 The warranty does not apply in the event of wear

and tear resulting from normal use, improper use or external reasons such as dropping the writing instrument, contact with chemicals or extreme temperatures.

4 In the event of a complaint, please contact the point of sale where you purchased the writing instrument. Be sure to present the proof of purchase as well as this personal warranty, and if you are the heir to a Geldhane product, the transfer document of the property signed by the previous owner.

5 Of course, in addition to this warranty, you benefit from the legal rights in the event of a

defect. The exercise of these rights is free of charge and is not limited by this warranty.

Garantiebedingungen

Geldhane-Schreibgeräte werden sorgfältig von Hand gefertigt und zusammengebaut. Anschließend werden die ordnungsgemäße Funktion und die Verarbeitung überprüft. Die Feder des Federhalters ist mit höchster Präzision gefertigt. Jede Goldfeder wird von Hand poliert und geprüft.

Somit ist die Qualität und Zuverlässigkeit der Geldhane-Schreibgeräte gewährleistet. Aus diesen Gründen gewähren wir auf Geldhane-Schreibgeräte eine erweiterte Herstellergarantie zu den folgenden Bedingungen.

1 Für jedes Geldhane-Schreibgerät gilt eine lebenslange Garantie auf Material- und Herstellungsfehler – oder bis zum Verschwinden der Firma Geldhane. Diese Garantie ist nicht geografisch beschränkt.

2 Während der Garantiezeit wird Geldhane Material- oder Herstellungsfehler kostenlos beheben, indem das Produkt entweder repariert oder durch einen gleichwertigen Artikel ersetzt wird. Die ersetzten Produkte werden Eigentum von Geldhane.

3 Die Garantie entfällt bei Abnutzung, die auf gewöhnlichen Gebrauch, unsachgemäßen Gebrauch oder äußere Ursachen wie Fallenlassen des Schreibgeräts, Kontakt mit Chemikalien oder extreme Temperaturen zurückzuführen ist.

4 Im Falle einer Reklamation wenden Sie sich bitte an die Verkaufsstelle, bei der Sie das Schreibgerät erworben haben. Legen Sie unbedingt den Kaufbeleg sowie diese Namensgarantie vor, und wenn Sie Erbe eines Geldhane-Produkts sind, die vom Vorbesitzer unterzeichnete Übertragungsurkunde des Eigentums.

5 Selbstverständlich stehen Ihnen neben dieser Garantie auch die gesetzlichen Rechte im Falle eines Mangels zu. Die Ausübung dieser Rechte ist kostenlos und wird durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

Condiciones de garantía

Los instrumentos de escritura Geldhane están cuidadosamente elaborados y ensamblados a mano. Luego se comprueba su correcto funcionamiento y acabados. La punta del portalápices está fabricada con la máxima precisión. Cada plumín de oro se pule y prueba a mano.

De esta forma, la calidad y fiabilidad de los instrumentos de escritura Geldhane están garantizadas.

Por estos motivos, aplicamos una garantía

extendida del fabricante a los instrumentos de escritura Geldhane bajo las siguientes condiciones.

1 Para cada instrumento de escritura Geldhane, la duración de la garantía por defectos de material y de fabricación es de por vida – o hasta la desaparición de la empresa Geldhane. Esta garantía no está limitada geográficamente.

2 Durante el período de garantía, Geldhane corregirá los defectos de material o fabricación de forma gratuita, ya sea reparando el producto o reemplazándolo por un artículo de igual valor.

Los productos sustituidos pasan a ser propiedad de Geldhane.

3 La garantía no se aplica en caso de desgaste resultante del uso común, uso inadecuado o causas externas como caída del instrumento de escritura, contacto con productos químicos o temperaturas extremas.

4 En caso de reclamación, póngase en contacto con el punto de venta donde adquirió el instrumento de escritura. Asegúrese de presentar el justificante de compra así como esta garantía nominativa, y si es heredero de un producto

Geldhane, el documento de transferencia del inmueble firmado por el anterior propietario.

5 Por supuesto, además de esta garantía, usted se beneficia de los derechos legales en caso de defecto. El ejercicio de estos derechos es gratuito y no está limitado por esta garantía.

Retailer's Stamp

Name

Date of Purchase

Signature

GELDHANE